



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St., / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Informatics Professional Services - EL Division/Services  
professionnels en informatique - division EL

Terrasses de la Chaudière 4th Floor

10 Wellington Street

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> TBIPS Engineering Professional Serv	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 47419-198132/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 014
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 1000348132	<b>Date</b> 2020-05-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$EL-606-37486	
<b>File No. - N° de dossier</b> 606el.47419-198132	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-05-08</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Mansour, Silvana	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 606el
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 858-9935 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Ce document comprend des réponses aux questions soulevées de la part de soumissionnaires potentiels ainsi qu'une modification.

### Question 51 :

#### En ce qui concerne le critère coté CE2

Même avec une augmentation du nombre de mots de 500 à 1 000, l'ASFC demande que le soumissionnaire fournisse des détails sur nombreuses puces distinctes pour une stratégie de modernisation du nuage. Cela limite toujours les soumissionnaires à prouver avec précision qu'ils satisfont à tous les aspects de l'exigence, y compris les six (6) étapes d'activité, qui sont limitées à moins de 170 mots par étape.

Pour vous assurer que la Couronne reçoit des réponses détaillées et de haute qualité, veuillez modifier la limite de mots dans CE2 à 1 500 mots.

### Réponse 51 :

La limite de mots pour le critère coté CE2 est modifiée à 1 500 mots.

Voir la modification ici-bas

## MODIFICATION

### À LA PIÈCE JOINTE 4.2 - CRITÈRES TECHNIQUES COTÉS

#### CRITÈRES COTÉS DE L'EXPÉRIENCE DE L'ENTREPRISE

#### SUPPRIMER :

<b>CE2</b>	Le soumissionnaire devrait démontrer sa compétence et sa compréhension de la migration de l'ASFC vers l'initiative du nuage, tel que décrit dans l'énoncé des travaux de la demande de propositions, en élaborant une stratégie générale de modernisation et de migration des applications. Ce document doit comprendre une explication de toutes les étapes liées aux activités et énoncées ci-dessous et de la façon dont elles se	<b>35</b>	Pour chaque étape donnée, 1 point par caractéristique démontrée indiquée ci-dessous (jusqu'à un maximum de 4 points par étape, pour un total de 24 points) sera attribué :  1. Une description de chaque étape est fournie pour expliquer ce dont il s'agit, son but, son objectif et son importance;	
------------	--	-----------	---	--

	<p>rapportent à la stratégie :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Exploration</li> <li>• Classification de la technologie</li> <li>• Planification</li> <li>• Essais et validation</li> <li>• Exécution</li> <li>• Stabilisation</li> </ul> <p>Le document <b>ne devrait pas dépasser 1 000 mots</b>, et il devrait être fourni au moyen du formulaire CE2.</p>		<p>2. Chaque étape comprend une description générale des activités, des mesures à prendre ou des étapes à suivre;</p> <p>3. Chaque partie explique comment l'état de préparation et l'achèvement de chaque étape sont déterminés;</p> <p>4. Chaque partie énonce les risques et les défis qui pourraient devoir être gérés ou atténués pour chaque étape.</p> <p>Plus</p> <p>5 points – La stratégie reflète le contexte de l'ASFC tel qu'il est décrit dans l'énoncé des travaux.</p> <p>6 points – La stratégie comprend les six étapes liées aux activités.</p>	
--	---	--	--	--

**INSÉRER :**

<b>CE2</b>	<p>Le soumissionnaire devrait démontrer sa compétence et sa compréhension de la migration de l'ASFC vers l'initiative du nuage, tel que décrit dans l'énoncé des travaux de la demande de propositions, en élaborant une stratégie générale de modernisation et de migration des applications. Ce document doit comprendre une explication de toutes les étapes liées aux activités et énoncées ci-dessous et de la façon dont elles se rapportent à la stratégie :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Exploration</li> <li>• Classification de la</li> </ul>	<b>35</b>	<p>Pour chaque étape donnée, 1 point par caractéristique démontrée indiquée ci-dessous (jusqu'à un maximum de 4 points par étape, pour un total de 24 points) sera attribué :</p> <p>1. Une description de chaque étape est fournie pour expliquer ce dont il s'agit, son but, son objectif et son importance;</p> <p>2. Chaque étape comprend une description générale des activités, des mesures à prendre ou des étapes à</p>	
------------	---	-----------	--	--

	<p>technologie</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Planification</li> <li>• Essais et validation</li> <li>• Exécution</li> <li>• Stabilisation</li> </ul> <p>Le document <b>ne devrait pas dépasser 1 500 mots</b>, et il devrait être fourni au moyen du formulaire CE2.</p>		<p>suivre;</p> <p>3. Chaque partie explique comment l'état de préparation et l'achèvement de chaque étape sont déterminés;</p> <p>4. Chaque partie énonce les risques et les défis qui pourraient devoir être gérés ou atténués pour chaque étape.</p> <p>Plus</p> <p>5 points – La stratégie reflète le contexte de l'ASFC tel qu'il est décrit dans l'énoncé des travaux.</p> <p>6 points – La stratégie comprend les six étapes liées aux activités.</p>	
--	--	--	---	--

### À LA PIÈCE JOINTE 4.3

#### FORMULAIRES DE RÉPONSE DES SOUMISSIONNAIRES AUX CRITÈRES CORPORATIFS OBLIGATOIRES

**SUPPRIMER :**

**FORMULAIRE CE2**

<p><b>FORMULAIRE CE2</b></p> <p><b>STRATÉGIE GÉNÉRALE DE MODERNISATION ET DE MIGRATION DES APPLICATIONS</b></p>
---

Le soumissionnaire devrait élaborer une stratégie générale de modernisation et de migration des applications (**d'un maximum de 1 000 mots**) démontrant sa compétence et sa compréhension de la migration de l'ASFC vers l'initiative du nuage, tel que décrit dans l'énoncé des travaux de la présente demande de propositions.

---

Insérer la stratégie générale de modernisation et de migration des applications ici.

**INSÉRER :**

**FORMULAIRE CE2**

<b>FORMULAIRE CE2 STRATÉGIE GÉNÉRALE DE MODERNISATION ET DE MIGRATION DES APPLICATIONS</b>
--

Le soumissionnaire devrait élaborer une stratégie générale de modernisation et de migration des applications (d'un maximum de 1 500 mots) démontrant sa compétence et sa compréhension de la migration de l'ASFC vers l'initiative du nuage, tel que décrit dans l'énoncé des travaux de la présente demande de propositions.
---

Insérer la stratégie générale de modernisation et de migration des applications ici.
--

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE LA DP DEMEURENT INCHANGÉES**